DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL (PESK) 2023/727

tal-31 ta' Marzu 2023

li temenda d-Deċiżjoni 2011/235/PESK dwar miżuri restrittivi diretti kontra ċerti persuni u entitajiet fil-kuntest tas-sitwazzjoni fl-Iran

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikolu 29 tiegħu,

Wara li kkunsidra l-proposta tar-Rappreżentant Għoli tal-Unjoni għall-Affarijiet Barranin u l-Politika ta' Sigurtà,

Billi:

(1) Fit-12 ta' April 2011, il-Kunsill adotta d-Deċiżjoni 2011/235/PESK ([1]).

(2) Abbażi ta' rieżami tad-Deċiżjoni 2011/235/PESK, il-Kunsill jikkunsidra li l-miżuri restrittivi li jinsabu fiha jenħtieġ li jiġġeddu sat-13 ta' April 2024.

(3) L-entrata fl-Anness għad-Deċiżjoni 2011/235/PESK li tikkonċerna persuna waħda ddeżinjata jenħtieġ li titneħħa minn dak l-Anness. L-entrati li jikkonċernaw 18-il persuna u tliet entitajiet inklużi fl-Anness għad-Deċiżjoni 2011/235/PESK jenħtieġ li jiġu aġġornati.

(4) Jenħtieġ għalhekk li d-Deċiżjoni 2011/235/PESK tiġi emendata skont dan,

ADOTTA DIN ID-DEĊIŻJONI:

Artikolu 1

Id-Deċiżjoni 2011/235/PESK hija emendata kif ġej:

(1) fl-Artikolu 6, il-paragrafu 2 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"2. Din id-Deċiżjoni għandha tapplika sat-13 ta' April 2024. Hija għandha tinżamm taħt rieżami kostanti. Hija għandha tiġġedded, jew tiġi emendata kif xieraq, jekk il-Kunsill iqis li l-objettivi tagħha ma jkunux intlaħqu.";

(2) l-Anness huwa emendat f'konformità mal-Anness għal din id-Deċiżjoni.

Artikolu 2

Din id-Deċiżjoni għandha tidħol fis-seħħ fil-jum wara dak tal-pubblikazzjoni tagħha f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, il-31 ta' Marzu 2023.

Għall-Kunsill
Il-President
J. ROSWALL

([1]) Id-Deċiżjoni tal-Kunsill 2011/235/PESK tat-12 ta' April 2011 dwar miżuri restrittivi diretti kontra ċerti persuni u entitajiet fil-kuntest tas-sitwazzjoni fl-Iran (ĠU L 100, 14.4.2011, p. 51).

ANNESS

L-Anness għad-Deċiżjoni 2011/235/PESK ("Lista ta' persuni u entitajiet imsemmija fl-Artikoli 1 u 2") huwa emendat kif ġej:

(1) l-entrata 82 (li tikkonċerna lil SARAFRAZ Mohammad (Dr.)) fil-lista intitolata "Persuni" titħassar;

(2) l-entrati għat-18-il persuna li ġejja huma sostitwiti b'dan li ġej:

Persuni

	Isem	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Raġunijiet	Data tal-elenkar
"17.	SOLTANI Hodjatoleslam Seyed Mohammad	Sess: raġel	Hodjatoleslam Seyed Mohammad Soltani ilu mill-2018 iservi bħala viċi prosekutur fir-Revolutionary Prosecution Office, Mashhad. Kap tal-Organisation for Islamic Propaganda fil-provinċja ta' Khorasan-Razavi. Eks Imħallef, Qorti Rivoluzzjonarji ta' Mashhad (2013-2019). Proċessi taħt il-ġuriżdizzjoni tiegħu tmexxew b'mod sommarju u f'sessjonijiet magħluqa, mingħajr konformità mad-drittijiet bażiċi tal-akkużati. Peress li bosta sentenzi ta' eżekuzzjoni nqatgħu kollha flimkien, ingħataw pieni tal-mewt mingħajr osservanza xierqa ta' proċeduri ta' smigħ ġust. Huwa responsabbli li ta sentenzi ħorox ta' ħabs lil ċittadini tal-minoranza Baħai, minħabba t-twemmin reliġjuż tagħhom, permezz ta' proċessi inġusti neqsin mill-proċess korrett tal-liġi, u l-użu ta' proċeduri extraġudizzjarji.	12.4.2011
19.	JAFARI-DOLATABADI Abbas	Post tat-twelid: Yazd (Iran) Data tat-twelid: 1953 Sess: raġel	Eks konsulent għas-Supreme Disciplinary Court for Judges (29 ta' April 2019 sa mill-inqas l-2020). Eks Prosekutur Ġenerali ta' Tehran (Awwissu 2009-April 2019). L-uffiċċju ta' Abbas Jafari-Dolatabadi akkuża għadd kbir ta' dimostranti, inkluż individwi li ħadu sehem fil-protesti ta' Jum l-Ashura f'Diċembru 2009. Huwa ordna l-għeluq tal-uffiċċju ta' Karroubi f'Settembru 2009 u l-arrest ta' diversi politiċi riformisti, u pprojbixxa żewġ partiti politiċi riformisti f'Ġunju 2010. L-uffiċċju tiegħu akkuża lil persuni li pprotestaw b'"Muharebeh", jew "mibegħda kontra Alla", li ġġorr il-piena tal-mewt, u ċaħad il-proċess dovut tal-liġi lil dawk li kienu qed jiffaċċjaw il-piena tal-mewt. Bħala parti minn repressjoni wiesgħa tal-oppożizzjoni politika, l-uffiċċju tiegħu kellu wkoll fil-mira tiegħu u arresta riformisti, attivisti tad-drittijiet tal-bniedem, u membri tal-media. F'Ottubru 2018, huwa ħabbar lill-media li l-erba' attivisti ambjentali Iranjani li ġew arrestati kellhom jiġu akkużati bi "trawwim tal-korruzzjoni fid-dinja", akkuża li ġġorr il-piena tal-mewt.	12.4.2011

	Isem	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Raġunijiet	Data tal-elenkar
21.	MOHSENI-EJEI Gholam-Hossein	Post tat-twelid: Ejiyeh (Iran) Data tat-twelid: madwar 1956 Sess: raġel	Prim Imħallef minn Lulju 2021. Membru tal-Kunsill ta' Espedjenza. Prosekutur Ġenerali tal-Iran minn Settembru 2009 sal-2014. Eks Viċi Kap tal-Ġudikatura (2014 sa Lulju 2021) u kelliem għall-Ġudikatura (2010-2019). Ministru għall-Intelligence mill-2005 sal-2009. Waqt li kien Ministru għall-Intelligence matul l-elezzjoni tal-2009, aġenti tal-intelligence taħt il-kmand tiegħu kienu responsabbli għad-detenzjoni u t-tortura, u l-akkwist ta' stqarrijiet foloz taħt pressjoni mingħand mijiet ta' attivisti, ġurnalisti, dissidenti u politiċi riformisti. Barra minn hekk, figuri politiċi kienu mġiegħla jagħmlu stqarrijiet foloz taħt interrogazzjoni insopportabbli li kienu jinkludu tortura, abbuż, rikatt, u t-theddid ta' membri tal-familja. Matul il-protesti tal-2022 u l-2023, Gholam-Hossein Mohseni-Ejei ddikjara li mhux ser ikun hemm klemenza mad-dimostranti.	12.4.2011
25.	SALAVATI Abdolghassem	Sess: raġel	Imħallef tal-Ispecial Court for Financial Crimes, fergħa 4, mill-2019. Eks Kap tal-Qorti Rivoluzzjonarja ta' Tehran, fergħa 15. Imħallef fit-Tribunal ta' Tehran. Inkarigat mill-kawżi ta' wara l-elezzjoni, huwa kien l-Imħallef li ppresieda l-"proċessi spettaklu" fis-sajf tal-2009, huwa kkundanna għall-mewt żewġ monarkisti li dehru fil-proċessi spettaklu. Huwa kkundanna aktar minn mitt priġunier politiku, attivisti għad-drittijiet tal-bniedem, u dimostranti għal sentenzi ta' priġunerija fit-tul. Fl-2018, ir-rapporti wrew li kompla jagħti sentenzi simili mingħajr l-osservanza xierqa tal-proċeduri ta' smigħ ġust. Matul il-protesti tal-2022, Abdolghassem Salavati kkundanna għall-mewt bosta dimostranti, inkluż lil Mohammad Beroghani u Saman Seydi.	12.4.2011
43.	JAVANI Yadollah	Sess: raġel Nazzjonalità: Iranjana Grad: Brigadier Ġeneral	Viċi kmandant tal-IRGC għall-affarijiet politiċi. Għamel diversi tentattivi biex joħnoq il-libertà tal-kelma u d-diskors ħieles permezz tad-dikjarazzjonijiet pubbliċi tiegħu b'appoġġ għall-arrest u l-kastig tad-dimostranti u dawk li ma jaqblux. Wieħed mill-ewwel uffiċjali għolja li fl-2009 talbu l-arrest ta' Moussavi, Karroubi u Khatami. Appoġġa l-użu ta' tekniki li jiksru d-dritt għal proċess ġust, fosthom konfessjonijiet pubbliċi u ħareġ il-kontenut tal-interrogazzjonijiet qabel il-proċess. L-evidenza tindika wkoll li approva l-użu tal-vjolenza fuq dimostranti u bħala membru integrali tal-IRGC x'aktarx li kien jaf bl-użu ta' tekniki ħorox ta' interrogazzjoni għal konfessjonijiet sfurzati.	10.10.2011

	Isem	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Raġunijiet	Data tal-elenkar
57.	HAJMOHAM- MADI Aziz (magħruf ukoll bħala Aziz Hajmohammadi, Noorollah Azizmohammadi)	Post tat-twelid: Tehran (Iran) Data tat-twelid: 1948 Sess: raġel	Imħallef fil-fergħa 71 tal-Qorti Kriminali fil-Provinċja ta' Tehran. Matul il-ħidma tiegħu fil-ġudikatura sa mill-1971, huwa kien involut f'diversi kawżi kontra dimostranti, fosthom dik ta' Abdol-Reza Ghanbari, għalliem arrestat f'Jannar 2010 u kkundannat għall-mewt għall-attivitajiet politiċi tiegħu.	10.10.2011
58.	BAGHERI Mohammad-Bagher	Sess: raġel	Fl-2019, Mohammad-Bagher Bagheri nħatar Viċi Kap tal-Ġudikatura għall-Affarijiet Internazzjonali u Segretarju tal-Persunal tad-Drittijiet tal-Bniedem minflok Mohammad Javad Larijani f'din il-pożizzjoni b'digriet ta' Ebrahim Raisi. Huwa kien imħallef fil-Qorti Suprema bejn Diċembru 2015 u l-2019. Eks viċi president tal-amministrazzjoni ġudizzjarja tal-provinċja ta' Khorasan tan-Nofsinhar, responsabbli għall-prevenzjoni tal-kriminalità. Minbarra li f'Ġunju 2011 irrikonoxxa 140 eżekuzzjoni, bejn Marzu 2010 u Marzu 2011, għal reati li jġorru l-piena tal-mewt, huwa rrappurtat li twettqu madwar 100 eżekuzzjoni oħra fl-istess perjodu u fl-istess provinċja ta' Khorasan tan-Nofsinhar, mingħajr ma ġew avżati l-familji jew l-avukati. Għaldaqstant huwa kompliċi fi ksur gravi tad-dritt għal proċess ġust u kkontribwixxa għal għadd kbir ta' pieni tal-mewt.	10.10.2011
60.	HOSSEINI Dr Seyyed Mohammad (magħruf ukoll bħala HOSSEYNI Dr Seyyed Mohammad; Seyed, Sayyed u Sayyid) دكتر سيد محمد حسيني	Post tat-twelid: Rafsanjan, Kerman (Iran) Data tat-twelid: 23.7.1961 Sess: raġel	Viċi President għall-affarijiet parlamentari taħt il-President Raisi minn Awwissu 2021. Eks konsulent tal-President Mahmoud Ahmadinejad u kelliem għall-fazzjoni politika estremista YEKTA. Ministru għall-Kultura u l-Gwida Iżlamika (2009-2013). Eks Viċi Direttur tal-Islamic Republic of Iran Broadcasting (IRIB). Eks konsulent għad-Direttur tal-Islamic Culture and Relations Organisation (ICRO). Eks IRGC, kompliċi fir-repressjoni ta' ġurnalisti.	10.10.2011
66.	MIRHEJAZI Ali Ashgar	Data tat-twelid: 8 ta' Settembru 1946 Post tat-twelid: Isfahan Nazzjonalità: Iranjana Sess: raġel	Konsulent dwar l-intelligence tal-Mexxej Suprem. Parti miċ-ċirku intern tal-Mexxej Suprem, wieħed minn dawk responsabbli li ppjanaw it-trażżin tal-protesti, li ilu jiġi implimentat sa mill-2009, u huwa assoċjat ma' dawk responsabbli sabiex irażżnu l-protesti. Huwa kien responsabbli wkoll għall-ippjanar tat-trażżin tal-inkwiet pubbliku f'Diċembru 2017/2018 u Novembru 2019.	23.3.2012

	Isem	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Raġunijiet	Data tal-elenkar
69.	MORTAZAVI Seyyed Solat	Post tat-twelid: Farsan, Tchar Mahal-o-Bakhtiari (South) - (Iran) Data tat-twelid: 1967 Sess: raġel	Mid-19 ta' Ottubru 2022 (aġent) Ministru għall-Kooperattivi, ix-Xogħol u l-Protezzjoni Soċjali. Minn Settembru 2021 sa Ottubru 2022, Viċi President għall-Affarijiet Eżekuttivi tal-Iran u Kap tal-Uffiċċju Presidenzjali. Kap tal-fergħa tal-proprjetà immobbli tal-Fondazzjoni Mostazafan, li kienet immexxija direttament mill-Mexxej Suprem Khamenei mis-16 ta' Settembru 2019 sa Settembru 2021. Sa Novembru 2019, Direttur tal-fergħa ta' Tehran tal-Fondazzjoni Astan Qods Razavi. Eks sindku tat-tieni l-akbar belt tal-Iran, Mashhad, fejn regolarment jitwettqu eżekuzzjonijiet pubbliċi. Eks Viċi Ministru għall-Intern għall-Affarijiet Politiċi, maħtur fl-2009. F'dik il-kapaċità, kien responsabbli biex imexxi r-repressjoni ta' persuni li tkellmu biex jiddefendu d-drittijiet leġittimi tagħhom, inkluż il-libertà tal-espressjoni. Aktar tard maħtur bħala Kap tal-Kumitat Elettorali Iranjan għall-elezzjonijiet parlamentari fl-2012 u għall-elezzjonijiet presidenzjali fl-2013.	23.3.2012
77.	JAFARI Reza	Data tat-twelid: 1967 Sess: raġel	Eks konsulent għad-Disciplinary Court for Judges (2012-2022). Membru tal-"Committee for Determining Criminal Web Content", korp responsabbli miċ-ċensura tas-siti web u tal-media soċjali. Eks Kap tal-prosekuzzjoni speċjali taċ-ċiberkriminalità bejn l-2007 u l-2012. Kien responsabbli għar-repressjoni tal-libertà ta' espressjoni, inkluż permezz tal-arrest, id-detenzjoni u l-prosekuzzjoni ta' bloggers u ġurnalisti. Persuni arrestati fuq suspett ta' ċiberkriminalità kienu maltrattati u soġġetti għal proċess ġudizzjarju inġust.	23.3.2012
81.	MOUSSAVI Seyed Mohammad Bagher (magħruf ukoll bħala MOUSAVI Sayed Mohammed Baqir) محمدباقر موسوی	Sess: raġel	Imħallef tal-Qorti Rivoluzzjonarja ta' Ahwaz, Fergħa 2 (2011-2015), li ikkundanna għall-mewt għadd ta' persuni, inkluż ħames Għarab minn Ahwaz, Mohammad Ali Amouri, Hashem Sha'bani Amouri, Hadi Rashedi, Sayed Jaber Alboshoka, Sayed Mokhtar Alboshoka, fis-17 ta' Marzu 2012 għal "attivitajiet kontra s-sigurtà nazzjonali" u "mibegħda kontra Alla". Il-kundanni ġew aċċettati mill-Qorti Suprema tal-Iran fid-9 ta' Jannar 2013. Il-ħamsa li huma ġew arrestati mingħajr ma ġew mixlija għal aktar minn sena, ġew ittorturati u kkundannati mingħajr proċess korrett tal-liġi. Hadi Rashedi u Hashem Sha'bani Amouri ġew iġġustizzjati fl-2014.	12.3.2013

	Isem	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Raġunijiet	Data tal-elenkar
83.	JAFARI Asadollah	Sess: raġel	Bħalissa Avukat Ġenerali f'Isfahan. F'din il-pożizzjoni, ordna reazzjonijiet vjolenti kontra d-dimostranti li ħarġu fit-toroq f'Novembru 2021 biex jipprotestaw kontra l-iskarsezzi tal-ilma. Skont xi rapporti, Asadollah Jafari ħabbar il-formazzjoni ta' uffiċċju speċjali biex jinvestiga d-dimostranti arrestati. Mill-2017 sal-2021, huwa okkupa l-kariga ta' Avukat Ġenerali fil-Provinċja ta' Khorasan tat-Tramuntana. Bħala eks Prosekutur tal-Provinċja ta' Mazandaran (2006-2017), Jafari rrakkomanda l-impożizzjoni tal-piena tal-mewt f'kawżi mmexxija minnu, li rriżulta f'ħafna eżekuzzjonijiet fosthom eżekuzzjonijiet pubbliċi, u f'ċirkostanzi fejn l-impożizzjoni tal-piena tal-mewt tmur kontra d-drittijiet internazzjonali tal-bniedem, fosthom billi kien sproporzjonat u l-kastig eċċessiv. Jafari kien ukoll responsabbli għall-arresti illegali u l-ksur tad-drittijiet tad-detenuti ta' Baha'i mill-arrest inizjali saż-żamma tagħhom f'iżolament fiċ-Ċentru ta' Detenzjoni tal-Intelligence.	12.3.2013
84.	EMADI, Hamid Reza (magħruf ukoll bħala: Hamidreza Emadi)	Post tat-twelid: Hamedan (Iran) Data tat-twelid: madwar 1973 Post ta' residenza: Tehran Post tax-xogħol: Press TV HQ, Tehran Sess: raġel	Eks Direttur ta' Press TV Newsroom. Eks Produttur Għoli ta' Press TV. Responsabbli għall-produzzjoni u x-xandir tal-konfessjonijiet furzati tad-detenuti, fosthom ġurnalisti, attivisti politiċi u persuni li jagħmlu parti mill-minoranza Kurda u dik Għarbija, il-ksur ta' drittijiet internazzjonali rikonoxxuti għal smigħ ġust u proċess korrett tal-liġi. Ir-regolatur indipendenti tax-xandir OFCOM ta multa lil Press TV fir-Renju Unit ta' GBP 100 000 talli xandar il-konfessjoni furzata mill-ġurnalist u produttur tal-films Iranjan-Kanadiż Maziar Bahari fl-2011, li ġiet iffilmjata fil-ħabs waqt li Bahari kien mhedded. L-NGOs irrapportaw aktar każijiet ta' konfessjonijiet furzati fuq it-TV minn Press TV. Emadi għalhekk huwa assoċjat mal-ksur tad-dritt għal proċess korrett tal-liġi u smigħ ġust. Fl-2016, huwa għadda minn proċeduri dixxiplinari għal fastidju sesswali kontra l-kollega tiegħu Sheena Shirani, li wasslu għas-sospensjoni tiegħu mis-servizz.	12.3.2013
92.	ASHTARI Hossein	Post tat-twelid: Isfahan (magħruf ukoll bħala: Esfahan, Ispahan) Nazzjonalità: Iranjana Sess: raġel Pożizzjoni: Kap Kmandant tal-forza tal-pulizija Iranjana	Hossein Ashtari kien il-Kap Kmandant tal-forza tal-pulizija Iranjana minn Marzu 2015 sa Jannar 2023 u huwa membru tal-Kunsill tas-Sigurtà Nazzjonali. Il-forza tal-pulizija tinkludi l-Unitajiet Emdad u l-Unitajiet Speċjali. Il-forza tal-pulizija ordinarja tal-Iran, l-Unitajiet Emdad u l-Unitajiet Speċjali użaw forza letali biex irażżnu l-protesti ta' Novembru 2019 fl-Iran, u kkawżaw imwiet u korrimenti ta' dimostranti mhux armati u persuni ċivili oħra f'ħafna bliet madwar il-pajjiż. Bħala membru tal-Kunsill tas-Sigurtà Nazzjonali, Ashtari ħa sehem fis-sessjonijiet li rriżultaw fl-ordnijiet biex tintuża forza letali sabiex jitrażżnu l-protesti ta' Novembru 2019. Ashtari għalhekk iġorr ir-responsabbiltà għal ksur serju tad-drittijiet tal-bniedem fl-Iran.	12.4.2021

	Isem	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Raġunijiet	Data tal-elenkar
95.	VASEGHI Leyla (magħrufa wkoll bħala VASEQI Layla, VASEGHI Leila, VASEGHI Layla)	Post tat-twelid: Sari, Mazandaran Province (Iran) Data tat-twelid: 1352 (Kalendarju Hijri Iranjan), 1972 jew 1973 (kalendarju Gregorjan) Sess: mara Pożizzjoni: Eks gvernatur ta' Shahr-e Qods u Kap tal-Kunsill tas-Sigurtà tal-Belt	Bħala gvernatur ta' Shahr-e Qods u Kap tal-Kunsill tas-Sigurtà tal-Belt minn Settembru 2019 sa Novembru 2021, Leyla Vaseghi ordnat lill-pulizija u lil forzi armati oħra biex jużaw forza letali matul il-protesti ta' Novembru 2019, li kkawżat imwiet u korrimenti ta' dimostranti mhux armati u persuni ċivili oħra. Bħala l-gvernatur ta' Shahr-e Qods u Kap tal-Kunsill tas-Sigurtà tal-Belt, Vaseghi ġġorr ir-responsabbiltà għal ksur serju tad-drittijiet tal-bniedem fl-Iran. Fil-kuntest tal-protesti tal-2022 u l-2023, l-Iranjani għadhom jiftakruha għar-rwol ewlieni tagħha fir-repressjoni vjolenti, b'dak li qalet fil-pubbliku jaqbel mar-repressjoni attwali.	12.4.2021
137.	REZVANI Ali (magħruf wkoll bħala REZWANI Ali) رضوانی علی |	Data tat-twelid: 1984 Nazzjonalità: Iranjana Sess: raġel Kariga: Reporter u preżentatur tal-aħbarijiet rigward affarijiet politiċi u ta' sigurtà tal-Islamic Republic of Iran Broadcasting (IRIB)	Ali Rezvani huwa reporter għall-Islamic Republic of Iran Broadcasting (IRIB) u preżentatur tal-aħbarijiet fuq il-programm tal-aħbarijiet ta' kull filgħaxija tat-20:30 tal-IRIB. L-IRIB hija organizzazzjoni tal-media Iranjana kkontrollata mill-istat u inkarigata mit-tixrid ta' informazzjoni mill-gvern. Ix-xandir tal-aħbarijiet ta' kull filgħaxija tat-20:30 tal-IRIB, li jiġi trażmess fuq il-Kanal 2, huwa l-programm ewlieni tal-aħbarijiet u huwa meqjus bħala l-pjattaforma ewlenija tal-IRIB għall-implimentazzjoni tal-aġendi tal-forzi tas-sigurtà, inkluż il-Ministeru għall-Intelligence (MOIS) u l-Korp tal-Gwardjani tar-Rivoluzzjoni Iżlamika (IRGC). Każijiet dokumentati juru li l-aħbarijiet tat-20:30 ixandru ammissjonijiet ta' ħtija furzati. Fil-kapaċità tiegħu bħala reporter tal-IRIB, Ali Rezvani jieħu sehem f'interrogazzjonijiet li jwasslu għal ammissjonijiet ta' ħtija furzati, b'hekk jinvolvi ruħu direttament u jiffaċilita ksur serju tad-drittijiet tal-bniedem. Fil-kapaċità tiegħu bħala preżentatur tal-aħbarijiet tat-20:30, Rezvani jippromwovi l-aġenda tal-forzi tas-sigurtà Iranjani, li tiġġustifika l-ksur serju tad-drittijiet tal-bniedem bħat-tortura u l-arresti u d-detenzjonijiet arbitrarji. Rezvani jippromwovi wkoll b'mod persistenti l-propaganda kontra persuni li jikkritikaw ir-reġim sabiex jintimidahom u biex jiġġustifika u jħeġġeġ it-trattament ħażin tagħhom, u b'hekk jikser il-libertà tal-espressjoni ħielsa tagħhom. Għalhekk iġorr responsabbiltà għal ksur serju tad-drittijiet tal-bniedem fl-Iran.	12.12.2022

	Isem	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Raġunijiet	Data tal-elenkar
142.	BORMAHANI Mohsen (magħruf wkoll bħala BARMAHANI Mohsen) محسن برمهانی	Data tat-twelid: 24.5.1979 Post tat-twelid: Neishabur, l-Iran Nazzjonalità: Iranjana Sess: raġel Nru tal-passaport: A54062245 (Iran), jiskadi fit-12.7.2026 Numru tal-identità nazzjonali: 1063893488 (Iran) Kariga: Viċi Direttur tal-Islamic Republic of Iran Broadcasting (IRIB)	Mohsen Bormahani huwa l-Viċi Direttur tal-Islamic Republic of Iran Broadcasting (IRIB), li jaġixxi bħala leħen ir-reġim. Fil-pożizzjoni tiegħu, Bormahani jġorr ir-responsabbiltà għall-kontenut tal-IRIB. L-IRIB jillimita serjament u jċaħħad il-fluss liberu tal-informazzjoni lejn il-poplu Iranjan. Barra minn hekk, l-IRIB huwa involut attivament fl-organizzazzjoni u x-xandir ta' "ammissjonijiet ta' ħtija" furzati minn persuni li jikkritikaw ir-reġim, miksuba permezz ta' intimidazzjoni u vjolenza ħarxa. Dawn l-"ammissjonijiet ta' ħtija" ta' spiss jixxandru wara protesti pubbliċi, jew qabel eżekuzzjoni bħala mezz biex jitnaqqsu r-reazzjonijiet mill-pubbliku. Filwaqt li diversi membri tal-persunal tax-xandir statali ta' profil għoli rriżenjaw reċentement u ċaħdu r-reazzjoni vjolenti tar-reġim Iranjan għall-protesti tal-2022 fl-Iran, Bormahani jkompli jaġixxi fil-pożizzjoni tiegħu bħala Viċi Direttur u f'dikjarazzjonijiet reċenti tiegħu ddefenda r-reġim. Għalhekk iġorr responsabbiltà għal ksur serju tad-drittijiet tal-bniedem fl-Iran.	12.12.2022"

(3) l-entrati għat-tliet entitajiet li ġejjin huma sostitwiti b'dan li ġej:

Entitajiet

	Isem	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Raġunijiet	Data tal-elenkar
"2.	Il-Ħabs ta' Evin	Indirizz: Tehran Province, Tehran, District 2, Dasht-e Behesht (Iran)	Il-Ħabs ta' Evin huwa ċentru ta' detenzjoni fejn inżammu priġunieri politiċi u fejn fl-aħħar snin u deċennji saru ripetutament abbużi serji tad-drittijiet tal-bniedem, inkluż it-tortura. Id-dimostranti ta' Novembru 2019 kienu, u għall-inqas sa ċertu punt għadhom, detenuti fil-Ħabs ta' Evin bħala priġunieri politiċi. Il-priġunieri fil-Ħabs ta' Evin qed jiġu mċaħħda mid-drittijiet proċedurali bażiċi, xi drabi miżmuma f'iżolament jew f'ċelloli ffullati żżejjed b'kundizzjonijiet iġjeniċi ħżiena. Hemm rapporti dettaljati dwar tortura fiżika u psikoloġika. Id-detenuti huma mċaħħda mill-kuntatt mal-familja u l-avukati kif ukoll minn trattament tas-saħħa adegwat. Fil-kuntest tal-protesti tal-2022 u l-2023, għadhom qed jiġu rrappurtati każijiet ta' tortura. Il-kawża tan-nirien li wasslu għal diversi mwiet u korrimenti f'Ottubru 2022 ma saritx pubblika u l-ħabs jirrifjuta kwalunkwe inkjesta internazzjonali. Fil-kuntest tan-nirien, deher ċar ukoll li l-ħabs juża mini tal-art ikkundannati internazzjonalment biex jipprevjeni ħarbiet mill-ħabs. Diversi ċittadini ta' stati terzi ġew detenuti arbitrarjament fil-Ħabs ta' Evin.	12.4.2021

	Isem	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Raġunijiet	Data tal-elenkar
3.	Il-Ħabs ta' Fashafouyeh (magħruf ukoll bħala: il-Penitenzjarju Ċentrali ta' Greater Tehran, il-Ħabs ta' Hasanabad-e Qom, il-Ħabs ta' Greater Tehran)	Indirizz: Tehran Province, Hasanabad, Bijin Industrial Zone, Tehran, Qom Old Road (Iran) Telefown: +98 21 5625 8050	Il-Ħabs ta' Fashafouyeh huwa ċentru ta' detenzjoni magħżul oriġinarjament biex jinżammu trasgressuri ta' reati relatati mad-droga u dan l-aħħar żamm ukoll priġunieri politiċi u, f'xi każijiet, ġiegħluhom jaqsmu ċ-ċella ma' persuni dipendenti fuq id-droga. Il-kundizzjonijiet tal-għajxien u tal-iġjene huma ħżiena ħafna, neqsin minn ħtiġijiet bażiċi bħall-ilma tax-xorb nadif. Matul il-protesti ta' Novembru 2019, diversi dimostranti inżammu fil-Ħabs ta' Fashafouyeh, inkluż minorenni. Ir-rapporti jindikaw li d-dimostranti ta' Novembru 2019 kienu soġġetti għal tortura u trattament inuman fil-Ħabs ta' Fashafouyeh, pereżempju billi korrewhom deliberatament bl-ilma jagħli u billi ċaħduhom minn trattament mediku. Skont rapport ta' Amnesty International dwar it-trażżin tal-protesti ta' Novembru 2019, tfal sa 15-il sena ġew detenuti flimkien ma' adulti fil-Ħabs ta' Fashafouyeh. Tliet dimostranti ta' Novembru 2019, li bħalissa qed jinżammu fil-Ħabs ta' Fashafouyeh, ġew ikkundannati għall-mewt minn qorti f'Tehran. Mill-bidu tal-protesti tal-2022 u l-2023, ġie rrappurtat li 3 000 persuna ġew trasferiti fil-ħabs ta' Fashafouyeh u li bħalissa 835 għadhom hemm. Ġew irrapportati diversi każijiet ta' tortura u konfessjonijiet furzati.	12.4.2021
4.	Il-Ħabs ta' Rajaee Shahr (magħruf ukoll bħala: il-Ħabs ta' Rajai Shahr, Rajaishahr, Raja'i Shahr, Reja'i Shahr, Rajayi Shahr, il-Ħabs ta' Gorhardasht, il-Ħabs ta' Gohar Dasht)	Indirizz: Alborz Province, Karaj, Gohardasht, Moazzen Blvd (Iran) Telefown: +98 26 3448 9826	Il-ħabs ta' Rajaee Shahr ilu, sa mir-Rivoluzzjoni Iżlamika tal-1979, magħruf għaċ-ċaħda tad-drittijiet tal-bniedem, inkluż it-tortura fiżika u psikoloġika severa ta' priġunieri politiċi u priġunieri minħabba twemmin kif ukoll eżekuzzjonijiet tal-massa mingħajr proċess ġust. Mijiet ta' detenuti, inkluż tfal, ġew maltrattati severament fil-Ħabs ta' Rajaee Shahr wara l-protesti ta' Novembru 2019. Hemm rapporti kredibbli dwar bosta każijiet ta' tortura u forom oħra ta' kastig krudili, inkluż każijiet li jinvolvu minorenni. Sa mill-bidu tal-protesti tal-2022 u l-2023, bosta avversarji ġew mibgħuta l-ħabs hemmhekk b'mod arbitrarju f'kondizzjonijiet li xi ġurnalisti ħabsin ddeskrivew bħala perikoluż u kważi intollerabbli.	12.4.2021"